

**ALADI**

Asociación Latinoamericana
de Integración
Associação Latino-Americana
de Integração

ACUERDO DE ALCANCE PARCIAL
DE RENEGOCIACION Nº 28 SUS-
CRITO ENTRE CHILE Y PERU
(PROTOCOLO DE ADECUACION)

Tercer Protocolo Adicional

ALADI/AAP.R/28.3
17 de enero de 1996

Los Plenipotenciarios de la República de Chile y de la República del Perú, acreditados por sus respectivos Gobiernos, según poderes que fueron otorgados en buena y debida forma, depositados oportunamente en la Secretaría General de la Asociación, convienen prorrogar hasta el 31 de diciembre de 1996, la vigencia del Acuerdo de Alcance Parcial de Renegociación Nº 28 y de las preferencias pactadas entre ambos países en el Primer Protocolo Adicional suscrito el 9 de diciembre de 1994.

La Secretaría General de la Asociación será depositaria del presente Protocolo, del cual enviará copias debidamente autenticadas a los Gobiernos signatarios.

EN FE DE LO CUAL, los respectivos Plenipotenciarios suscriben el presente Protocolo en la ciudad de Montevideo, a los veintidós días del mes de diciembre de mil novecientos noventa y cinco, en un original en los idiomas español y portugués, siendo ambos textos igualmente válidos.

Por el Gobierno de la República de Chile:


Augusto Bernúdez Arancibia

Por el Gobierno de la República del Perú:


Guillermo del Solar Rojas

ACORDO DE ALCANCE PARCIAL DE
RENEGOCIAÇÃO Nº 28 SUBSCRITO
ENTRE O CHILE E O PERU
(PROTOCOLO DE ADEQUAÇÃO)

ALADI/AAP.R/28.3
17 de janeiro de 1996

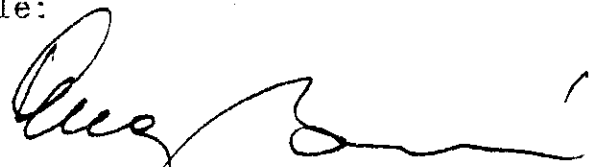
Terceiro Protocolo Adicional

Os Plenipotenciários da República do Chile e da República do Peru, acreditados por seus respectivos Governos segundo poderes outorgados em boa e devida forma, depositados oportunamente na Secretaria-Geral da Associação, convêm em prorrogar até 31 de dezembro de 1996 a vigência do Acordo de Alcance Parcial de Renegociação nº 28 e das preferências pactuadas entre ambos os países no Primeiro Protocolo Adicional suscrito em 9 de dezembro de 1994.

A Secretaria-Geral da Associação será depositária do presente Protocolo, do qual enviará cópias devidamente autenticadas aos Governos signatários.

EM FÉ DO QUE, os respectivos Plenipotenciários subscrevem o presente Protocolo na cidade de Montevideu, aos vinte e dois dias do mês de dezembro de mil novecentos e noventa e cinco, em um original nos idiomas português e espanhol, sendo ambos os textos igualmente válidos.

Pelo Governo da República do Chile:



Augusto Bermúdez Arancibia

Pelo Governo da República do Peru:



Guillermo del Solar Rojas